2024/2678

11.10.2024

NEUVOSTON ASETUS (EU) 2024/2678,

annettu 10 päivänä lokakuuta 2024,

unionin vesillä ja unionin kalastusaluksiin tietyillä unionin ulkopuolisilla vesillä sovellettavien tiettyjen kalakantojen kalastusmahdollisuuksien vahvistamisesta vuodeksi 2024, 2025 ja 2026 annetun asetuksen (EU) 2024/257 muuttamisesta sekä tällaisten kalastusmahdollisuuksien vahvistamisesta vuosiksi 2023 ja 2024 annetun asetuksen (EU) 2023/194 muuttamisesta

EUROOPAN UNIONIN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan unionin toiminnasta tehdyn sopimuksen ja erityisesti sen 43 artiklan 3 kohdan,

ottaa huomioon Euroopan komission ehdotuksen,

sekä katsoo seuraavaa:

(1) Neuvoston asetuksessa (EU) 2024/257 ([1]) vahvistetaan vuodeksi 2024, 2025 ja 2026 unionin vesillä ja unionin kalastusaluksiin tietyillä unionin ulkopuolisilla vesillä sovellettavat tiettyjen kalakantojen kalastusmahdollisuudet. Kyseisiä kalastusmahdollisuuksia olisi muutettava tieteellisten lausuntojen julkaisemisen huomioon ottamiseksi.

(2) Asetuksessa (EU) 2024/257, sellaisena kuin se on muutettuna neuvoston asetuksella (EU) 2024/1856 ([2]), vahvistetaan sardellille (*Engraulis encrasicolus*) 1 päivän heinäkuuta 2024 ja 30 päivän syyskuuta 2024 väliseksi ajaksi väliaikainen suurin sallittu saalis, jäljempänä ”TAC”, ICES-suuralueilla 9 ja 10 ja unionin vesillä Itäisen Keski-Atlantin kalastuskomitean, jäljempänä ”CECAF”, alueella 34.1.1 tasolle 4 997 tonnia, kunnes Kansainvälinen merentutkimusneuvosto, jäljempänä ”ICES”, julkaisee sardellia ICES-alueella 9a koskevan tieteellisen lausuntonsa kyseiseltä ajanjaksolta, ja sallitaan kalastuksen jatkuminen. Sen jälkeen, kun kyseinen lausunto julkaistiin 21 päivänä kesäkuuta 2024, sardellin lopullinen TAC 1 päivän heinäkuuta 2024 ja 30 päivän kesäkuuta 2025 väliseksi ajaksi ICES-suuralueilla 9 ja 10 sekä unionin vesillä CECAF-alueella 34.1.1 olisi vahvistettava tasolle, jota ICES suosittelee kyseisellä alueella esiintyvien läntisten ja eteläisten populaatioiden osalta. Lisäksi olisi vahvistettava erityisedellytys, jonka mukaan saaliit TAC-alueen eteläosassa eivät saa ylittää 969:ää tonnia kyseisellä alueella esiintyvää populaatiota koskevan ICESin lausunnon mukaisesti. Ottaen lisäksi huomioon, että saaliita on jo saatettu pyytää väliaikaisen TACin puitteissa, sardellisaaliit TAC-alueen eteläosassa 1 päivän heinäkuuta 2024 ja 30 päivän syyskuuta 2024 välisenä aikana olisi sallittava 969 tonnin erityisedellytyksen lisäksi edellyttäen, että tietyt muut edellytykset täyttyvät.

(3) Tieteellis-teknis-taloudellinen kalastuskomitea, jäljempänä ”STECF”, julkaisi 29 päivänä heinäkuuta 2024 lausuntonsa siitä, millaisia sosioekonomisia vaikutuksia olisi sillä, että lyyraturskan (*Pollachius pollachius*) TACit säilytettäisiin vuonna 2024 ICES-alueella 8c ja suuralueilla 9 ja 10 sekä CECAFin alueella 34.1.1 sijaitsevilla unionin vesillä ICESin suosittelemalla tasolla. Kyseisessä STECF:n lausunnossa ilmoitetaan niiden TACien taso, jotka ovat tarpeen pullonkaulalajien ilmiön välttämiseksi, eli sellaisen ilmiön, jossa kiintiötön laji saattaa aiheuttaa sen, että yksi tai useampi kalastusalus lopettaa kalastuksen, vaikka niillä olisi vielä jäljellä muiden lajien kiintiötä. Sen vuoksi asetuksessa (EU) 2024/257 vuodeksi 2024 vahvistettuja TACeja olisi korotettava. Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2019/472 ([3]) 5 artiklan 3 kohdan mukaisesti kyseiset TACit olisi vahvistettava 108 tonniksi ICES-alueella 8c ja 132 tonniksi suuralueilla 9 ja 10 ja unionin vesillä CECAF-alueella 34.1.1, mikä antaa STECF:n lausunnon mukaan laivastoille mahdollisuuden jatkaa toimintaansa 18 päivään syyskuuta 2024 ja 8 päivään joulukuuta 2024 saakka ja siten vähentää pullonkaulalajeihin liittyvää ilmiötä ja siitä johtuvaa asianomaisten lajien kalastuksen ennenaikaista kieltämistä sekä asiaan liittyviä sosioekonomisia vaikutuksia kalastusalaan.

([1]) Neuvoston asetus (EU) 2024/257, annettu 10 päivänä tammikuuta 2024, unionin vesillä ja unionin kalastusaluksiin tietyillä unionin ulkopuolisilla vesillä sovellettavien tiettyjen kalakantojen kalastusmahdollisuuksien vahvistamisesta vuodeksi 2024, 2025 ja 2026 sekä asetuksen (EU) 2023/194 muuttamisesta (EUVL L, 2024/257, 11.1.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/257/oj).

([2]) Neuvoston asetus (EU) 2024/1856, annettu 28 päivänä kesäkuuta 2024, unionin vesillä ja unionin kalastusaluksiin tietyillä unionin ulkopuolisilla vesillä sovellettavien tiettyjen kalakantojen kalastusmahdollisuuksien vahvistamisesta vuodeksi 2024, 2025 ja 2026 annetun asetuksen (EU) 2024/257 sekä tällaisten kalastusmahdollisuuksien vahvistamisesta vuodeksi 2023 annetun asetuksen (EU) 2023/194 muuttamisesta (EUVL L, 2024/1856, 1.7.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/1856/oj).

([3]) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2019/472, annettu 19 päivänä maaliskuuta 2019, läntisillä vesialueilla ja niiden lähivesialueilla kalastettuja kantoja ja näitä kantoja hyödyntäviä kalastuksia koskevasta monivuotisesta suunnitelmasta, asetusten (EU) 2016/1139 ja (EU) 2018/973 muuttamisesta ja neuvoston asetusten (EY) N:o 811/2004, (EY) N:o 2166/2005, (EY) N:o 388/2006, (EY) N:o 509/2007 ja (EY) N:o 1300/2008 kumoamisesta (EUVL L 83, 25.3.2019, s. 1).

(4) Tiettyjen muiden kantojen osalta niin unionin kiintiöitä kuin jäsenvaltioiden kiintiöitä vuodeksi 2024 olisi muutettava, jotta voidaan ottaa huomioon purkamisvelvoitetta koskevista vapautuksista johtuvat vaaditut vähennykset.

(5) Euroopan parlamentti ja neuvosto antoivat 13 päivänä maaliskuuta 2024 asetuksen (EU) 2024/897 ([4]) tiettyjen kalastuksenhoito-, säilyttämis- ja valvontatoimenpiteiden saattamisesta osaksi unionin lainsäädäntöä Kansainvälisen Atlantin tonnikalojen suojelukomission (ICCAT) yleissopimusalueella. Kyseisellä asetuksella lisättiin uusia säännöksiä Euroopan parlamentin ja neuvoston asetuksen (EU) 2017/2107 ([5]) 9 ja 12 artiklaan. Samaa asiaa koskevien säännösten päällekkäisyyden välttämiseksi asetuksen (EU) 2024/257 28 artikla olisi muutettava vastaavasti.

(6) Asetuksessa (EU) 2023/194 vahvistetaan pilkkupagellille (*Pagellus bogaraveo*) TAC ICES-suuralueella 9 tasolle 114 tonnia vuodeksi 2024. ICES julkaisi 16 päivänä elokuuta 2024 kyseistä kantaa koskevan lausuntonsa vuosien 2025 ja 2026 osalta. ICES antoi vuosien 2025 ja 2026 osalta ensimmäistä kertaa lausunnon kahdesta eri pilkkupagellipopulaatiosta kyseisellä alueella. ICES selitti, että tämä johtuu ensinnäkin siitä, että ICES-suuralueella 9 esiintyy kahta pilkkupagellipopulaatiota: pilkkupagelli ICES-suuralueella 9, lukuun ottamatta Gibraltarinsalmen Atlantin puoleista osaa (eli Galician ja Portugalin rannikkoa), ja toisaalta pilkkupagelli Gibraltarinsalmen Atlantin puoleisessa osassa ja läntisellä Välimerellä. Toiseksi ICES selitti, että Välimeren yleisen kalastuskomission, jäljempänä ”GFCM”, kalastusta käsittelevän tieteellisen neuvoa-antavan komitean, jäljempänä ”SAC”, antama lausunto pilkkupagellista GFCM:n maantieteellisillä osa-alueilla 1 ja 3 (läntinen Välimeri) kattaa läntisellä Välimerellä ja Gibraltarinsalmen Atlantin puoleisessa osassa esiintyvän pilkkupagellipopulaation. Lisäksi SAC:n viimeisimmän kyseistä kantaa vuoden 2025 osalta koskevan lausuntoluonnoksen mukaan: i) sen biomassa on ollut alle B_{LIM}-arvon (eli kutukannan biomassan viitearvon, jonka alittuessa lisääntymiskyky saattaa alentua) vuodesta 2011 lähtien, ii) kannan biomassa vuonna 2024 on 30 prosenttia B_{LIM}-arvosta, iii) biomassa on edelleen alle B_{LIM}-arvon, vaikka vuonna 2025 ei kalastettaisi lainkaan ja iv) kalastuskuolevuus on nykyisin 204 prosenttia F_{MSY}-arvosta, jolla tarkoitetaan sitä kalastuskuolevuusarvoa, jonka kalastuskäytäntö huomioon ottaen ja nykyisten keskimääräisten ympäristöolosuhteiden mukaan arvioidaan tuottavan pitkän aikavälin kestävän enimmäistuoton (MSY). Lisäksi ICES suositteli, että saaliit olisi minimoitava Gibraltarinsalmen Atlantin puoleisessa osassa esiintyvän pilkkupagellin osalta vuosiksi 2025 ja 2026.

(7) Näin ollen pilkkupagellin kalastus Gibraltarinsalmen Atlantin puoleisessa osassa loppuvuonna 2024 ICES-suuralueella 9 vuodeksi 2024 osoitetun pilkkupagellin TACin puitteissa voi muodostaa vakavan uhan kyseiselle kannalle. Kyseiseen vakavaan uhkaan olisi puututtava kiireellisesti. Sen vuoksi pilkkupagellin kalastus olisi asetuksen (EU) 2019/472 4 artiklan 7 kohdan ja 8 artiklan 2 kohdan mukaisesti keskeytettävä Gibraltarinsalmen Atlantin puoleisessa osassa.

(8) Asetukset (EU) 2024/257 ja (EU) 2023/194 olisi sen vuoksi muutettava vastaavasti.

(9) Tämän asetuksen säännöksiä, joilla muutetaan asetuksen (EU) 2024/257 säännöksiä siltä osin kuin on kyse ICCAT-yleissopimusalueesta ja lyyraturskasta ICES-alueella 8c ja suuralueilla 9 ja 10 sekä unionin vesillä CECAF-alueella 34.1.1, lukuun ottamatta kohdennetun kalastuksen kieltämistä, olisi sovellettava 1 päivästä tammikuuta 2024 muutettujen säännösten soveltamisajan mukaisesti. Sardellin TACia ICES-suuralueilla 9 ja 10 sekä unionin vesillä CECAF-alueella 34.1.1 olisi sovellettava 1 päivästä heinäkuuta 2024 muutetun säännöksen soveltamisajan mukaisesti. Tällainen taannehtiva soveltaminen ei rajoita oikeusvarmuuden ja luottamuksensuojan periaatteiden soveltamista, koska asianomaisten kalastusmahdollisuuksien tasot pidetään ennallaan tai niitä nostetaan.

(10) Koska kalastustoiminnan keskeytysten välttämisellä on kiire, tämän asetuksen olisi tultava voimaan sitä päivää seuraavana päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*,

ON HYVÄKSYNYT TÄMÄN ASETUKSEN:

1 artikla

Asetuksen (EU) 2024/257 muuttaminen

Muutetaan asetus (EU) 2024/257 seuraavasti:

([4]) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2024/897, annettu 13 päivänä maaliskuuta 2024, Kansainvälisen Atlantin tonnikalojen suojelukomission (ICCAT) yleissopimusalueella sovellettavista hoito-, säilyttämis- ja valvontatoimenpiteistä annetun asetuksen (EU) 2017/2107 sekä tonnikalan monivuotisen hoitosuunnitelman vahvistamisesta Itä-Atlantilla ja Välimerellä annetun asetuksen (EU) 2023/2053 muuttamisesta (EUVL L, 2024/897, 19.3.2024, ELI: http://data.europa.eu/eli/reg/2024/897/oj).

([5]) Euroopan parlamentin ja neuvoston asetus (EU) 2017/2107, annettu 15 päivänä marraskuuta 2017, Kansainvälisen Atlantin tonnikalojen suojelukomission (ICCAT) yleissopimusalueella sovellettavista hoito-, säilyttämis- ja valvontatoimenpiteistä sekä neuvoston asetusten (EY) N:o 1936/2001, (EY) N:o 1984/2003 ja (EY) N:o 520/2007 muuttamisesta (EUVL L 315, 30.11.2017, s. 1).

1) korvataan 12 a artikla seuraavasti:

”*12 a artikla*

Lyyraturskaa koskevat toimenpiteet ICES-alueilla 8a–8e, suuralueilla 9 ja 10 sekä unionin vesillä CECAF-alueella 34.1.1

Säilyttämisen vähimmäisviitekokoa, joka on 42 cm, sovelletaan

a) lyyraturskan saaliisiin ICES-alueilla 8a, 8b, 8d ja 8e; ja

b) lyyraturskan saaliisiin ICES-alueella 8c, suuralueilla 9 ja 10 sekä unionin vesillä CECAF-alueella 34.1.1.”;

2) korvataan 28 artikla seuraavasti:

”*28 artikla*

Trooppisten tonnikalojen yhteenkokoamiseen käytettävät välineet

1. Kielletään kalojen yhteenkokoamiseen tarkoitettujen välineiden (FAD) käyttö ICCAT-yleissopimusalueella 1 päivän tammikuuta 2024 ja 12 päivän maaliskuuta 2024 välisenä aikana.

2. Jäsenvaltion on 17 päivän joulukuuta 2023 ja 31 päivän joulukuuta 2023 välisenä aikana varmistettava, että sen kalastusaluksilla ei käytetä kalojen yhteenkokoamiseen käytettäviä välineitä.”;

3) muutetaan 59 artiklan kolmas alakohta seuraavasti:

a) korvataan a a alakohta seuraavasti:

”a a) 12 a artiklan a alakohtaa sovelletaan 1 päivästä heinäkuuta 2024 ja 31 päivään joulukuuta 2024 tai siihen päivään saakka, jona aletaan soveltaa asetuksen (EU) 2019/1241 15 artiklan 2 kohdan mukaisesti annettua delegoitua säädöstä, jolla muutetaan kyseisen asetuksen liitteessä VII olevaa A osaa siltä osin kuin on kyse lyyraturskan säilyttämisen vähimmäisviitekoosta ICES-alueilla 8a, 8b, 8d ja 8e, sen mukaan, kumpi ajankohta on aikaisempi;”;

b) lisätään a a alakohdan jälkeen alakohta seuraavasti:

”a b) 12 a artiklan b alakohtaa sovelletaan 1 päivän lokakuuta 2024 ja 31 päivän joulukuuta 2024 välisenä aikana tai siihen päivään saakka, jona aletaan soveltaa asetuksen (EU) 2019/1241 15 artiklan 2 kohdan mukaisesti annettua delegoitua säädöstä, jolla muutetaan kyseisen asetuksen liitteessä VII olevaa A osaa siltä osin kuin on kyse lyyraturskan säilyttämisen vähimmäisviitekoosta ICES-alueen 8c suuralueilla 9 ja 10 sekä unionin vesillä CECAF-alueella 34.1.1, sen mukaan, kumpi ajankohta on aikaisempi;”;

c) lisätään i alakohdan jälkeen alakohta seuraavasti:

”i a) liitteessä IA olevan A osan taulukoiden 18 ja 19 alaviitettä 1 sovelletaan 1 päivän lokakuuta 2024 ja 31 päivän joulukuuta 2024 välisenä aikana;”;

4) muutetaan liite IA tämän asetuksen liitteen I mukaisesti.

2 artikla

Asetuksen (EU) 2023/194 muuttaminen

Muutetaan asetus (EU) 2023/194 seuraavasti:

1) lisätään 59 artiklan toisen alakohdan h alakohdan jälkeen alakohdat seuraavasti:

”h a) liitteessä I A olevan E osan pilkkupagellia (*Pagellus bogaraveo*) unionin ja kansainvälisillä vesillä ICES-suuralueella 9 koskevan taulukon alaviitettä 1 sovelletaan 1 päivän tammikuuta 2024 ja 31 päivän joulukuuta 2024 välisenä aikana;

h b) liitteessä I A olevan E osan pilkkupagellia (*Pagellus bogaraveo*) unionin ja kansainvälisillä vesillä ICES-suuralueella 9 koskevan taulukon alaviitettä 2 sovelletaan 1 päivän lokakuuta 2024 ja 31 päivän joulukuuta 2024 välisenä aikana;”;

2) muutetaan liite I A tämän asetuksen liitteen II mukaisesti.

3 artikla

Voimaantulo ja soveltaminen

Tämä asetus tulee voimaan sitä päivää seuraavana päivänä, jona se julkaistaan *Euroopan unionin virallisessa lehdessä*.

Sitä sovelletaan 1 päivästä tammikuuta 2024.

Tämä asetus on kaikilta osiltaan velvoittava, ja sitä sovelletaan sellaisenaan kaikissa jäsenvaltioissa.

Tehty Luxemburgissa 10 päivänä lokakuuta 2024.

Neuvoston puolesta

Puheenjohtaja

PINTÉR S.

LIITE I

I Muutetaan asetuksen (EU) 2024/257 liitteessä IA oleva A osa seuraavasti:

1) korvataan taulukko 2 seuraavasti:

Taulukko 2

”Laji:	Sardelli *Engraulis encrasicolus*		Alue:	9 ja 10; unionin vedet CECAF-alueella 34.1.1 (ANE/9/3411)
Espanja	4 519	(1) (3)	Analyyttinen TAC”	
Portugali	4 930	(1) (3)		
Unioni	9 449	(1) (2) (3)		
TAC	9 449	(1) (2) (3)		

(1) Tähän kiintiöön saa pyytää vain 1. heinäkuuta 2024 ja 30. kesäkuuta 2025 välisenä aikana.

(2) Erityisedellytys: josta enintään 969 tonnia voidaan pyytää seuraavien koordinaattien ja rannikon rajaamalla alueella (ANE/*09AW):

Piste	Leveyttä	Pituutta
1	36° 00′ 00′′ N	5° 36′ 00″ W
2	36° 00′ 00′′ N	11° 00′ 00″ W
3	37° 01′ 20″ N	8° 59′ 47″ W

(3) Erityisedellytys: josta seuraavat määrät voidaan alaviitteessä 2 tarkoitetun määrän lisäksi ja kyseisen määrän täysimääräisen käytön jälkeen pyytää alaviitteessä 2 tarkoitetulla alueella 1. heinäkuuta 2024 ja 30. syyskuuta 2024 välisenä aikana (ANE/*09AW2).

Espanja	1 926
Portugali	2 102
Unioni	4 028

2) korvataan taulukot 18 ja 19 seuraavasti:

Taulukko 18

”Laji:	Lyyraturska *Pollachius pollachius*		Alue:	8c (POL/08C.)
Espanja	97	(1)	Analyyttinen TAC	
Ranska	11	(1)		
Unioni	108	(1)		
TAC	108	(1)		

(1) 1. lokakuuta 2024 alkaen yksinomaan sivusaaliille, eikä kohdennettu kalastus ole sallittua tässä kiintiössä (POL/*08C-BC).

Taulukko 19

Laji:	Lyyraturska *Pollachius pollachius*		Alue:	9 ja 10; unionin vedet CECAF-alueella 34.1.1 (POL/9/3411)
Espanja	128	(1) (2)	Analyyttinen TAC”	
Portugali	4	(1) (2) (3)		
Unioni	132	(1) (2)		
TAC	132	(1) (2)		

(1) 1. lokakuuta 2024 alkaen yksinomaan sivusaaliille, eikä kohdennettu kalastus ole sallittua tässä kiintiössä (POL/*9/3411-BC).
(2) Erityisedellytys: josta enintään 100 prosenttia voidaan pyytää alueella 8c (POL/*08C.).
(3) Tämän TACin lisäksi Portugali voi kalastaa lyyraturskaa enintään 98 tonnin määrän (POL/93411P). Tätä lisäkiintiötä sovelletaan 1. lokakuuta 2024 alkaen yksinomaan sivusaaliille, eikä kohdennettu kalastus ole sallittua tässä kiintiössä (POL/*93411P-BC).

II Muutetaan asetuksen (EU) 2024/257 liitteessä IA oleva B osa seuraavasti:

1) korvataan taulukko 33 seuraavasti:

Taulukko 33

”Laji:	Lasikampelat *Lepidorhombus* spp.	Alue:	8a, 8b, 8d ja 8e (LEZ/8ABDE.)
Espanja	1 154	Analyyttinen TAC	
Ranska	931	Tämän asetuksen 7 artiklan 2 kohtaa sovelletaan”	
Unioni	2 085		
TAC	2 175		

2) korvataan taulukko 38 seuraavasti:

Taulukko 38

”Laji:	Merikrotit *Lophiidae*	Alue:	8a, 8b, 8d ja 8e (ANF/8ABDE.)
Espanja	1 872	Analyyttinen TAC	
Ranska	10 419	Tämän asetuksen 7 artiklan 2 kohtaa sovelletaan”	
Unioni	12 291		
TAC	12 906		

3) korvataan taulukko 56 seuraavasti:

Taulukko 56

”Laji:	Kummeliturska *Merluccius merluccius*		Alue:	8a, 8b, 8d ja 8e (HKE/8ABDE.)
Belgia	12	(1)	Analyyttinen TAC	
Espanja	8 359		Tämän asetuksen 7 artiklan 2 kohtaa sovelletaan”	
Ranska	18 771			
Alankomaat	24	(1)		
Unioni	27 166			
TAC	27 532			

(1) Kiintiöstä voidaan tehdä siirtoja alueiden 2a ja 4 Yhdistyneen kuningaskunnan ja unionin vesille. Tällaiset siirrot on kuitenkin annettava ennakolta tiedoksi komissiolle ja Yhdistyneelle kuningaskunnalle.

Erityisedellytys: näiden kiintiöiden rajoissa saa seuraavilla alueilla pyytää enintään seuraavat määrät.

6 ja 7; Yhdistyneen kuningaskunnan ja kansainväliset vedet alueella 5b; kansainväliset vedet alueilla 12 ja 14 (HKE/*57–14)

Belgia	2
Espanja	2 454
Ranska	4 418
Alankomaat	7
Unioni	6 881

4) korvataan taulukko 121 seuraavasti:

Taulukko 121

”Laji:	Piikkimakrillit *Trachurus* spp.		Alue:	8c (JAX/08C.)
Espanja	1 788	(1) (2)	Analyyttinen TAC	
Ranska	1	(1)	Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklan 2 ja 3 kohtaa ei sovelleta	
Portugali	77	(1) (2)	Asetuksen (EY) N:o 847/96 4 artiklaa ei sovelleta”	
Unioni	1 996	(1)		
TAC	2 097			

(1) Ainoastaan sivusaaliille. Piikkimakrillin kohdennettu kalastus ei ole sallittua tässä kiintiössä.
(2) Erityisedellytys: enintään 10 prosenttia tästä kiintiöstä voidaan pyytää alueella 9 (JAX/*09.).

LIITE II

Korvataan asetuksen (EU) 2023/194 liitteessä I A olevassa E osassa pilkkupagellia (*Pagellus bogaraveo*) unionin ja kansainvälisillä vesillä ICES-suuralueella 9 koskeva taulukko seuraavasti:

"Laji:	Pilkkupagelli *Pagellus bogaraveo*		Alue:	Unionin ja kansainväliset vedet alueella 9 (SBR/09-)
Vuosi	2023	2024		Varo-TAC
Espanja	88	88	(2)	Asetuksen (EY) N:o 847/96 3 artiklaa ei sovelleta (1)"
Portugali	24	24	(2)	
Unioni	112	112	(2)	
TAC	114	114	(2)	

(1) Sovelletaan vain vuonna 2024.
(2) 1. lokakuuta 2024 alkaen pilkkupagellin saaliita ei saa pyytää seuraavien koordinaattien ja rannikon rajaamalla alueella:

Piste	Leveyttä	Pituutta
1	36° 00′ 00′′ N	11° 00′ 00″ W
2	36° 00′ 00′′ N	5° 53′ 17″ W
3	36° 00′ 00′′ N	5° 36′ 00″ W
4	36° 00′ 00′′ N	11° 00′ 00″ W